المبشر

الورقة الخبرية الرسمية الجزايرية صدورها مرتين في كل اسبوع

يوم الاربعاء ويوم السبت

ولاتعرب منها الا الصادرة يوم السبت لانها تتضمن من الفوايد لاسيما ما يختص بالمسلمين

* ثمن المبشر *

* بالفرنساوية في الاوطان الجزايرية *

* من كل سنة .... ٥ فرنك

* في فرنسة والاقطار الاجنبية *

* من كل سنة .... ٨ فرنك

* بالعربية خاصة في الاوطان الجزايرية *

* من كل ستة اشهر .... ٥ فرنك

* من كل سنة .... ١٠ فرنك

* في فرنسة والاقطار الاجنبية *

* من كل ستة اشهر .... ٨ فرنك

* من كل سنة .... ١٥ فرنك

* اعلم ان ثمن الاشتراك في المبشر يكون دفعه لدى جميع مكاتب ادارة البوسطة والتيليغراف على ان يودى حق معلوم قدره عشر سنتيمات وحق مناسب للمودى قدره فرنك واحد للماية وذلك زيادة على ثمن الاشتراك

* ثمن المبشر *

* بالعربيه والفرنسوية معا في الاوطان الجزايرية *

* من كل ستة اشهر .... ٨ فرنك

* من كل سنة .... ١٥ فرنك

* ثمن الادراج *

* بالفرنسوية *

* من كل سطر فيه ثلاثون حرفا من الصنف المسمى بني رومان .... ١٨ سنتيما

* بالعربية *

* من كل سطر فيه ثمانية وثلاثون حرفا من قالب سبعة ونصف .... ٢٥ سنتيما

* يعتبر ابتداء الاشتراك من اول يوم من كل شهر *

* جميع المكاتبات المتعلقة بالمبشر ان اختصت بالورقة المطبوعة يوم الاربعاء اي باللغة الفرنسوية خاصة فتبعث الى دار الكاتب العام بالولاية الجزايرية الكاينة بزقاق بروش وان اختصت بورقته المطبوعة يوم السبت باللغتين العربية والفرنسوية معا فكذالك

٤١٥٠

* في يوم السبت ٢٩ جمادى الثانية سنة ١٣١٧ * — * في يوم السبت ٤ نوفمبر سنة ١٨٩٩ *

* قسم رسمي *

النيابات المالية الجزايرية

امر من الوالي

* نحن الوالي العام على الجزايرية

* بعد اطلاعنا على الامر الدولي المورخ بالثالث والعشرين من اوت سنة ١٨٩٨ الصادر في شان النيابات المالية الجزايرية

وعلى الفصل ٤ من امر الولاية المورخ برابع اكتوبر ١٨٩٨ المنجز به الفصل الخامس عشر من ذلك الامر الدولي

امرنا بما ياتي مفصلا

* فصل واحد * قد عينا كاتب ولايتنا العام وكيلا عاما لنا في مجلس النيابات المالية الجزايرية

* حرر بالجزاير في اليوم ٢٨ من اكتوبر ١٨٩٩

الوالي العام

* لافيريير *

الولاة المسلمون

* بموجب امر اصدره جناب الوالي العام يوم ٢٨ اكتوبر ١٨٩٩ وقع ما يذكر

* سي جربة محمد ولد بالطاهر عين بلدة بوندشلق التامة في عمالة وهران سمي بمثل منصبه في دوار بني نسيغ من بلدة معسكر المختلطة وعمالة وهران مبادلة مع سي حجل (الحاج ولد بومدين) المنتقل بمثل منصبه الى بون دشلق

* بموجب امر صادر من سعادة الوالي العام في اليوم ٣٠ من اكتوبر ١٨٩٩ وقع ما ياتي

* سي ولد قادي عبد القادر ولد سي احمد المعين المسلم لدوار نسموط في بلدة كاشرو المختلطة من عمالة وهران قد انتقل بمثل منصبه الى دوار ماهودية في بلدة فرندة المختلطة بدلا من عمارة الحبيب بن عبد القادر الموخر عن منصبه

* سي الشرقي الحبيب بن حسن سمي معينا مسلما لدوار نسموط في بلدة كاشرو المختلطة من عمالة وهران بدلا من سي ولد قادي (عبد القادر ولد سي احمد) المنتقل بمثل منصبه الى دوار ماهودية في بلدة فرندة المختلطة

المساجد الاسلامية

* بموجب امر صادر من سمو الوالي العام يوم ٢ نفمبر ١٨٩٩ سمي السيد الحسيني محمد بن عيسى بن فويدر الطالب مدرسا في المدية (منصب محدث)

التعليم العمومي

* بموجب امر صادر من سمو الوالي العام يوم ٢ نفمبر ١٨٩٩ انعم بنفقة تامة شاملة للجهاز في مدرسة قسنطينة (الليسي) على الصبيين المسلمين بن احبيليس علي بن بالقاسم وابن حبيلس الشريف بن احمد

التحديد والتقسيم

امر من الوالي

* نحن الوالي العام على الجزايرية

* بعد اطلاعنا على الفصل الثاني من شريعة ٢٨ من ابريل ١٨٨٧ الواجب بمقتضاه في اوطان الاعراش بالجزايرية تتميم اعمال التحديد والتقسيم المشار اليها في ثاني فصول قانون ديوان اعيان الدولة الصادر في اليوم ٢٢ من شهر ابريل ١٨٦٣

وعلى الامرين الدوليين الصادر اولهما في اليوم ٢٢ من سبتامبر ١٨٨٧ والاخر في اليوم ١٨ من جولييت ١٨٩٠ المنظمين لاسلوب اجراء الاعمال الموصى اليها المفوضين اجراءها في كل عمالة الى امناء حاذين مجعولين تحت نظر جماعة تصرفية

وعلى امر الوالي الصادر في اليوم ١١ من مارس ١٨٩٤ المعين عرش البطحاية في بلدة وارسنيس المختلطة بعمالة الجزاير لتجرى فيه اعمال التحديد والتقسيم الموصى اليها اعلاه

وعلى الامر القايمة بموجبه الجماعة العرشية

وعلى عرض حال تحديد وطنه الذي حرره الامين الحاذ المعين وعولت عليه في اليوم ٢ من ابريل ١٨٩٥ الجماعة التصرفية التي لعمالة الجزاير

ونظرنا الى الخريطة المعتمد عليها

والى الاوامر القايمة بها الجماعات الدوارية

والتفاتنا الى عرض حال التحديد الدواري الذي حرره الامين الحاذ واعتمدته الجماعة التصرفية في اليوم ١٠ من مارس ١٨٩٩

والى الخرايط المعتمد عليها

والى قرار الجماعة التصرفية المورخ باليوم ٣١ من مارس ١٨٩٩ الشامل لجميع الاعمال المجراة لتحديد وطن عرش البطحاية وتقسيمه بين الدواوير

وبناء على الراي الذي ابداه ديوان الولاية في اليوم ١٣ من اكتوبر ١٨٩٩

وعملا بما طلبه في الشان عامل عمالة الجزاير

امرنا بما ياتي مفصلا

* الفصل ١ * ان وطن عرش البطحاية من بلدة وارسنيس المختلطة في عمالة الجزاير الذي مساحته نحو ١٠٧٤٥ هيكتارا و٧٠ ارا قد صير محدودا حسب الدلايل المبينة في عرض حال تحديده المشار اليه اعلاه

* الفصل ٢ * وطن العرش المذكور صير دوارا واحدا حسب الدلايل المبينة في عرض حال التحديد الدواري وغيره من الحجج المشار اليها اعلاه وهو

دوار البطحاية

* عدد سكانه ٣٣١٠ نفوس كما في احصاء سنة ١٨٩٦

* فيه للدومين من الغاب ٢٦١٣ هيكتارا و٥٠ ارا

* وفيه من الاراضي المعدة لادارات بلدية ١٩٤ هيكتارا و٩٧ ارا و٢٥ سنتيارا

* وفيه من املاك الافراد ٧٧٠٩ هيكتارات و١٤ ارا و٥ سنتيارات

* وللعامة ٢٢٨ هيكتارا و٨ ارات و٧٠ سنتيارا

* ومساحة الجميع ١٠٧٤٥ هيكتارا و٧٠ ارا

* الفصل ٣ * قد ابقينا حسبما هو مذكور في عرض حال اراء الجماعة التصرفية المبداة في اليوم ١٢ من اوت ١٨٩٧ ما قد اعتاده سكان دوار البطحاية من حقوق الاستغلال العادي في غابات الدومين الموجودة في وطنهم التي مساحتها نحو ٢٦١٣ هيكتارا و٥٠ ارا

* الفصل ٤ * عامل عمالة الجزاير ومدير الدومين بها وحافظ غاباتها هم المكلفون كل منهم فيما يخصه بتنجيز امرنا هذا

* حرر بالجزاير في اليوم ٢٧ من اكتوبر ١٨٩٩

وبالنيابة عن الوالي العام امضاه الكاتب العام

* دولاني *

* قسم غير رسمي *

الدخان

اعلام لزراعه

* صدر الاذن من جناب وزير المالية باشتراء ١٧٧٠٠٠ كيلوغراما من الدخان في عمالة الجزاير زيادة على القدر المعين اشتراوه ولكن يشتري كل مخزن في العمالة المذكورة ما ياتي

مخزن حسين داي ١٤٠٠٠٠ كيلوغراما

مخزن البليدة ٣٧٠٠٠ كيلوغراما

* اشتراء الدخان في هذين المخزنين يبقى ماذونا فيه الى اليوم ٣٠ من نفمبر القابل لا بعده

* مخزن البليدة لايقبل الا الحزمات التي لا يكون وزنها فوق ٢٠٠ كيلوغرام فالحزمات الكبيرة لاتقبل الا في مخزن حسين داي

التدريس في الجوامع

* نشرنا في عدد سابق خبر تولية الفاضل الوجيه السيد محمود مصطفى باشا مدرسا بجامع سيدي رمضان في

مدينة الجزاير والان نخبر قرائنا الكرام بان هذا الشيخ قد افتتح اول تدريسه في يوم السبت الفارط بمحضر جم غفير من المسلمين نخص بالذكر منهم حضرات المفتيين المالكي والحنفي والقاضيين وارباب المناصب الدينية كالايمة والمدرسين ومعلمي المدرسة الجزايرية وتلامذتها وقد حضر هذا الاحتفال كل من الافاضل الاتي ذكرهم وهم جناب موسيو لوسياني رييس المكتب السادس من ادارة الولاية العامة في الجزاير وموسيو هوداس المتفقد العام للمدارس الاسلامية وموسيو دلفان مدير مدرسة الجزاير ولما انتظم المحفل شرع الاستاذ الجديد في القاء الدرس واتى به على اسلوب استحسنه الحاضرون وكان موضوعه علم المواريث بمتن الرحبية الذي ترجمه بالفرنسوية منذ سنوات طويل الباع في اللغة العربية الفاضل السيد لوسياني المذكور وبشرح العلامة الشنشوري فخاض فيه خوضا دل على كمال براعته حتى ان كل من حضر درسه وسمع تقريره المبني على حسن الترتيب والوضوح ايقن بانه مدرس محصل متدرب في مكتب جليل وكيف لا وهو خريج مدرسة الجزاير التي اصبحت في الدرجة العليا بحيث يومل منها ان ينبغ فيها اساتذة بارعون وعندما فرغ من درسه نهض العالم النحرير الشيخ السيد محمد سعيد مدرس الفقه بالمدرسة الجزايرية وهو امام جامع سيدي رمضان والقى على مسامع الحاضرين خطابا بديعا شكر فيه المحتفلين وابدى فيه سروره بانتهازه الاحتفال المومى اليه فرصة للتصريح جهارا بما يجب على المسلمين في القطر الجزايري من المودة والاخلاص والممنونية للدولة الفرنسوية الفخيمة التي اقامت لهم براهين عديدة على اهتمامها بامور المسلمين واعتنايها بشوونهم كتشييدها مساجد حادثة وتجديدها نظام الوظايف الدينية وتدريس العلوم الاسلامية حتى اضحى ما ذكر قايما على اساس امتن مما كان عليه قبل استيلاء الفرنسويين على الوطن ثم قام موسيو دلفان مدير مدرسة الجزاير وهنا السيد محمودا تلميذ مدرسته سابقا بتوليته مدرسا في احد جوامع العاصمة وقال ان امله وطيد في ان الطلبة يحضرون بكثرة في درسه حتى ينتبهوا الى ان الفنون العالية المزاولة في الجوامع والمدارس قد ارتفع شانها الى ما لا مزيد عليه في القرون الماضية هي في هذه الحياة الذ ماثر تاح له النفوس وتنشرح به الصدور

* م *

السينغال

احداث موظفين لاستخلاص المغارم في البلدان المحتمية بنا

* نشرت الورقة الرسمية صباح اليوم ٢٨ من اكتوبر امرا دوليا مضمونه اقامة قباض وطنيين في الاوطان المحتمية بنا من مستعمرتنا السينيغالية يكونون تحت مراقبة خزناجي هو صاحب الرياسة عليهم والضمان فيهم بقبض المغارم وصرف المصاريف في وجوهها ويجوز تكليفهم زيادة على ذلك باستخلاص انواع المحاصيل المحلية او الوطنية

* يدفعون مقبوضاتهم في صندوق الخزناجي وهو الذي يتكفل بادارة الاعمال في النواحي الخالية من قابض وطني واعمال الميزانية المشتركة بين بلدان الناحية المحمية

* احداث القباض الوطنية في بعض الدواير يكون تابعا لاهمية كل قسم

* الخزناجي يقيد القباض ويختارهم ويقدمهم الى الوالي العام ليسميهم

* يدفع كل قابض رهنا من الدراهم يعينه بطلب الخزناجي امر من والي عموم افريقية الجنوبية بعد ان يوافق عليه وزير المستعمرات براي وزير المالية وحصة العطايا المتممة لمرتبهم المعين تختلف باختلاف اهمية دوايرهم وسيعين مبلغها باوامر يصدرها الوالي العام ولما ان هولاء القباض الوطنيين اعوان محليون خالصون فلا يستحقون حظا من ميزانية الدولة اصلا

* ذكر وزير المستعمرات في اول قرار قدمه لرييس الجمهورية ان التعديلات التدريجية في تصرفات الدواير تقتضي اليوم ان لا يكلف المتصرفون في الدواير بقبض المغارم كيفما كان نوعها ولا بدفع المصاريف الموكولة اليهم بامر الدولة الصادر يوم ١٣ دسمبر ١٨٩١

الكونغو الفرنسوي

* نشرت الجريدة الرسمية الفرنسوية امرا دوليا يقتضي اقطاع مساحات رحيبة من الاراضي الدومينية وذلك بقصد استعمار البلاد واجراء الانتفاع بتلك الاراضي التي لم تظهر لها فايدة فيما مضى والمساحات المقطعة حدها في الغرب والشمال الخط التابع لاعالي الارض الذي يحد في ناحية الشرق اولا وادي بانقي وثانيا وادي قوانقو وثالثا وادي شاري الى احد مواضعه الذي هو منبع الفرع الشرقي من نهر كونو وحدها في الشرق ضفة نهر كونو اليمنى من مكان منبع الفرع الشرقي منه الى محل التقايه فيما بين ملتقاه بالنهر المذكور وما يحد شرقا الاماكن المحفوظة حول موبايي اما نهر كونو ومنتهاه في نهر او بانقي بين موبايي واخيرا على مسافة ٥٠ كيلوميتر منها ومن مصب نهر مو بومو واما نهر قوانقو فهو صغير ويصب في او بانقي تحت مصب نهر كونو على مسافة ٢٥٠ كيلوميترا منه اي بينه وبين وادا ونهر او بانقي هناك ينعطف بغتة من الشمال الى الجنوب وفي دفتر الشروط الملحق بالامر الدولي المومى اليه ان الاقطاع لا ينعم به الا على شركة لم يصرح باسماء اعضايها لها راس مال لا يقل من ٢٥٠٠٠٠ فرنك

جيبوطي

سفر الى زيارة حضرة مينيليك

* تشكلت قافلة في جيبوطي للقدوم بالموسيو لاقارد نايب فرنسا فيها الى نحو جلالة الملك مينيليك في اديس ابابا وقد اشتريت لهذه الرحلة خمسون جملا في مدن وقال كبير قافلة رجع من قاعدة ملك النجاشي ان الملك استدعى قنصل فرنسا يوم ١١ سبتمبر اول السنة الحبشية الى غداء حضره ايضا الجنرال فلاسوف ومتوظفو النيابة الروسية وكان الملك عند استقباله المدعوين جالسا على سرير من الحرير والذهب اهدته له فرنسا فيما سبق بعامين وقدمت الماكولات في اواني صينية صنعت في معمل سيفر وعند الشروع في تناول الفقولات وصب شراب الشامبانية اخذ الموسيقيون في العزف بالمارسيليز وهو النشيد الفرنسوي وشرب النجاشي نخب الاوربايين اتحادهم في ممالكه ولما فرغ المحفل من الغداء فتحت ابواب القصر للخاص والعام وتناولوا صنوف الماكل بمصاريف الملك

* شاعت هذه الاخبار في جيبوطي فامتلات بها قلوب الناس فرحا لانها دلتهم على ان شدة ميل النجاشي الى فرنسا وفرط محبته فيها

التركستان

* ذكرت جريدة الغازيت التركستانية وهي من العمد الرسمية خبرا في غاية الاهمية هو ان الحكومة الروسية قد انعمت على شركة من الدانوا بالاذن في مد السكة الحديدية العظيمة القدر الموسومة من اورنبورغ الى تاشكانت وهو اذن مفيد للتركستان حيث يمتد به خط لا بد منه لبلادهم في نظر كل من يعرف ضرورياتها الكيفية فبدونه يتعذر بلوغها الى غاية سعتها العمرانية وذكرت تلك الورقة ايضا انه سيقع عن قريب الشروع في الغدو والرواح نظاميا بفرع سكة الحديد الواصل بين بترو فسك وباكو وهاذان الموقعان تصلهما بسانبطرسبورغ خطوط حديدية مسترسلة طولها ٢٣٨٣ كيلوميترا

الحكومة الجمهورية الفرنسوية

وزارة الفلاحة

ادارة الاسطبلات

معرض سنة ١٩٠٠ العمومي في باريز

الحيوانات المنتجة
انواع الخيل والحمير

ملحق لما تقدم

اصناف خيل النمسا والمجر

* القسم ٩ * الفحول التي عمرها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها اقل من ميترة و٦٠ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و١٠٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٨٠٠ فرنك

المجموع ٣٣٠٠ فرنك

* القسم ١٠ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها اقل من ميترة و٦٠ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٢٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ مدالية فضة و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٦٠٠ فرنك

المجموع و٢٦٠٠ فرنك

* القسم ١١ * الفحول التي عمرها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و١٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٨٠٠ فرنك

المجموع ٣٨٠٠ فرنك

* القسم ١٢ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٢٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٦٠٠ فرنك

المجموع ٢٦٠٠ فرنك

الاصناف الاميريكانية

* القسم ١٣ * الفحول التي سنها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها اقل من ميترة و٦٠ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و١٠٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٨٠٠ فرنك

المجموع ٣٣٠٠ فرنك

* القسم ١٤ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها اقل من ميترة و٦٠ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٢٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ مدالية برونز و٦٠٠ فرنك

المجموع ٢٦٠٠ فرنك

* القسم ١٥ * الفحول التي سنها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و١٠٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٨٠٠ فرنك

المجموع ٣٣٠٠ فرنك

* القسم ١٦ * الاناث التي عمرها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٢٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٦٠٠ فرنك

المجموع ٢٦٠٠ فرنك

الاصناف الروسية

* القسم ١٧ * الفحول التي سنها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها اقل من ميترة و٦٠ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و١٠٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٨٠٠ فرنك

المجموع ٣٣٠٠ فرنك

* القسم ١٨ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر
(قامتها اقل من ميترة و٦٠ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٢٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٦٠٠ فرنك

المجموع ٢٦٠٠ فرنك

* القسم ١٩ * الفحول التي عمرها ٣ سنوات فاكثر (قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و١٠٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٨٠٠ فرنك

المجموع ٣٣٠٠ فرنك

* القسم ٢٠ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٢٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٦٠٠ فرنك

المجموع ٢٦٠٠ فرنك

اصناف شتى من الخيل المسماة نصف دم منسوبة لساير الامم وليست مذكورة في الاقسام المتقدمة

* القسم ٢١ * الفحول التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها اقل من ميترة و٦٠ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٠٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٦٠٠ فرنك

المجموع ٢٤٠٠ فرنك

* القسم ٢٢ * الاناث التي سنها ثلاث سنوات فاكثر (قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٦٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٥٠٠ فرنك

المجموع ١٩٠٠ فرنك

* القسم ٢٣ * الفحول التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و١٠٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٦٠٠ فرنك

المجموع ٢٤٠٠ فرنك

* القسم ٢٤ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها ميترة و٦٠ سنتيميترا فاكثر)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٨٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٦٠٠ فرنك
* الجايزة ٣ * مدالية برونز و٥٠٠ فرنك

المجموع ١٩٠٠ فرنك

الطبقة الخامسة * الخيل القصيرة من الصنف المعروف ببوني

القسمة الاولى

الاصناف الفرنسوية

* القسم ١ * الفحول التي عمرها ٣ سنوات فاكثر (قامتها دون ميترة و٣٥ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٦٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٤٠٠ فرنك

المجموع ١٠٠٠ فرنك

* القسم ٢ الاناث التي عمرها ٣ سنوات فاكثر (قامتها ميترة و٣٥ سنتيميترا فاقل)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٤٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٣٠٠ فرنك

المجموع ٧٠٠ فرنك

* القسم ٣ الفحول التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها بين ميترة و٣٥ سنتيميترا و ميترة و٤٢ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٧٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٥٠٠ فرنك

المجموع ١٢٠٠ فرنك

* القسم ٤ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها بين ميترة و٣٥ سنتيميترا وميترة و٤٢ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٣٠٠ فرنك

المجموع ٨٠٠ فرنك

القسمة الثانية * الاصناف الاجنبية

* القسم ١ * الفحول التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها اقل من ميترة و٣٥ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٦٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ مدالية فضة و٤٠٠ فرنك

المجموع ١٠٠٠ فرنك

* القسم ٢ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها اقل من ميترة و٣٥ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٤٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٣٠٠ فرنك

المجموع ٧٠٠ فرنك

* القسم ٣ * الفحول التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها بين ميترة و٣٥ سنتيميترا وميترة و٤٢ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٧٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٥٠٠ فرنك

المجموع ١٢٠٠ فرنك

* القسم ٤ * الاناث التي سنها ٣ سنوات فاكثر (قامتها بين ميترة و٣٥ سنتيميترا وميترة و٤٢ سنتيميترا)

* الجايزة ١ * مدالية ذهب و٥٠٠ فرنك
* الجايزة ٢ * مدالية فضة و٣٠٠ فرنك

المجموع ٨٠٠ فرنك

(بقيته للقابل)

ملكية المسلمين

امر

* نحن عامل عمالة وهران

* بعد اطلاعنا على الطلبة المورخة باليوم ٢٨ من اكتوبر سنة ١٨٩٩ الصادرة من السيد زوزاف سريروا الملاك الجاعل سكناه بمنزله بتيارت الطالب من الحكم وثيقة ملكية العقار الاتي بيانه

* قطعة ارض معدة الحراثة اصلها ملك معروفة براس عين بالغزالي مساحتها تقريبا ٣٠ هكتارا كاينة بدوار كمين اولاد بوغدو كمين تيارت المتزجة تحد اجعها السيد هنري بوني و بوثلجة بن بغداد والحاج بن عيسى بوزيان والسيد كابفو وميسوم الحاج محمد بالنجادي

* وامرنا باجراء البحث من الملكية في شان الارض المذكورة حسبما اشارت اليه شروط الفصل ٦ وما يليه الى الفصل ٨ من القانون الشرعي المورخ باليوم ١٦ فيفري سنة ١٨٩٧

* وكلفنا بهذا البحث السيد اسيماط زوزاف المهندس وامرناه ليتوجه للمحل المعين له باليوم ٢٨ من نوفمبر سنة ١٨٩٩ لاجل تحديد وتحجير الارض الجاري البحث عليها وذلك بحضرة رب الملك اووكيله كماله ايضا ان يفيد قول جميع من ادعى الملكية

* وامتثالا للفصل السادس من القانون الموصى اليه يدرج هذا الامر بورقة * المبشر * ويقرا باسواق العرش ويلصق باللغتين العربية والفرنصوية بباب دار حاكم بلدة تيارت المتزجة وبسبب هذا الادراج والاعلان يلزم كافة ذوي الحقوق اظهار جميع الوثايق والشهادات اللايقة باثبات مالهم من حق في ملكية الارض المسطورة

* كتب بوهران بتاريخ اليوم ٢٨ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

من العامل

الكاتب العام

* فاروبي *

امر

* نحن عامل عمالة وهران

* بعد اطلاعنا على الطلبة المورخة باليوم ٢٨ من اكتوبر ١٨٩٩ الصادرة من السيد زوزاف سريروا الملاك الجاعل سكناه بمنزله بتيارت الطالب بها من الحكم وثيقة ملكية العقار الاتي بيانه

* قطعة ارض اصلها ملك معروفة بقاطع بن هبيرة مساحتها تقريبا ٢٨ هيكتارا و٥٠ ارا كاينة بالسرسو بدوار كمين اولاد بوغدو كمين تيارت المتزجة يحدها بحرا غربا خليل عبد القادر بن العربي والشعبة حاجزة بينهما وغربا السيد هنري بوني ومحمد بن العربي والمريرة حاجزة بينهما وقبلة غربا الطريق الذاهبة من تيارت الى تنيت وقبلة قدور بن سعديه وشرقا وبحرا شرقا خليل عبد القادر بن العربي

* وامرنا باجراء البحث من الملكية في الارض المذكورة حسبما اشارت اليه شروط الفصل ٦ وما يليه الى الفصل ٨ من القانون المورخ باليوم ١٦ فيفري سنة ١٨٩٧

* وكلفنا بهذا البحث السيد اسيماط زوزاف المهندس وامرناه ليتوجه للمحل المعين له باليوم ٢٨ من نوفمبر سنة ١٨٩٩ لاجل تحديد الارض الجاري البحث عليها ووضع العلامات فيها وذلك بحضرة رب الملك او وكيله كما له ايضا ان يفيد قول جميع من ادعى الملكية

* وامتثالا للفصل السادس من القانون الموصى اليه سيدرج هذا الامر بورقة المبشر ويقرا باسواق العرش ويلصق مكتوبا باللغتين العربية والفرنساوية بباب دار حاكم بلدة تيارت المتزجة وبسبب هذا الادراج والاعلان يلزم كافة ذوي الحقوق اظهار جميع الوثايق والشهادات اللايقة باثبات مالهم من حق في ملكية الارض المسطورة

* كتب بوهران بتاريخ يوم ٢٨ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

من العامل

الكاتب العام

* فاروبي *

امر

* نحن عامل عمالة وهران

* بعد اطلاعنا على الطلبة المورخة باليوم ٢٨ من اكتوبر ١٨٩٩ الصادرة من السيد زوزاف سريروا ملاك الجاعل سكناه بمنزله بتيارت الطالب من الحكم وثيقة ملكية العقار الاتي بيانه

* قطعة ارض اصلها ملك معروفة بقطع من هبيرة مساحتها تقريبا ٦ هكتارات كاينة بالسرسو بدوار كمين اولاد بوغدو كمين تيارت المتزجة يحدها بحرا مصطفاي قدور وغربا الطريق الذاهبة من تيارت الى تنيت وقبلة قرعة لالة سما وشرقا قرعة تقصي الابغال

* وامرنا باجراء البحث من الملكية في شان الارض المذكورة حسبما اشارت اليه شروط الفصل ٦ وما يليه الى الفصل ٨ من القانون الشرعي المورخ باليوم ١٦ فيفري سنة ١٨٩٧

* وكلفنا بهذا البحث السيد اسيماط زوزاف المهندس وامرناه ليتوجه للمحل المعين له باليوم ٢٨ من نوفمبر سنة ١٨٩٩ لاجل تحديد الارض الجاري البحث عليها ووضع العلامات فيها وذلك بحضرة رب الملك او وكيله كماله ايضا ان يفيد قول جميع من ادعى الملكية

* وامتثالا للفصل السادس من القانون الموصى اليه يدرج هذا الامر بورقة * المبشر * ويقرا باسواق العرش ويلصق باللغة العربية والفرانصاوية بباب دار حاكم بلدة تيارت المتزجة وبسبب هذا الادراج والاعلان يلزم كافة ذوي الحقوق اظهار جميع الوثايق والشهادات اللايقة باثبات مالهم من حق في ملكية الارض المسطورة

* كتب بوهران بتاريخ يوم ٢٨ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

من العامل

الكاتب العام

* فاروبي *

امر

* نحن عامل عمالة وهران

* بعد اطلاعنا على الطلبة المورخة باليوم ٣٠ من اكتوبر ١٨٩٩ الصادرة من السادة يحيوي الشيخ بوطيب وقايص محمد بن بومدين وقايص بومدين بن الشيخ ثلاثتهم فلاحون وساكنون بدوار كمين تاجوت كمين تلاغ المتزجة الوكيل عنهم السيد زوزاف خيرونا السمسار الجاعل سكناه بمنزله بسيدي ابي العباس حسبما وكلوه بموجب وكالة مسجلة وقعت لدى الاستاذ اقوالوا الموثق بسيدي ابي العباس بتاريخ اليوم ٢٦ من سبتمبر ١٨٩٩ الطالب بها من الحكم وثيقة ملكية العقار الاتي بيانه

* قطعة ارض اصلها سابقة معروفة بتاجوت كاينة بدوار كمين تاجوت كمين تلاغ المتزجة مساحتها تقريبا تسعة هكتارات وخمسون ارا يحدها بحرا شعبة تاجوت وشرقا ابصار باكثير وقبلة شعبان وشركاه وغربا احمر العين قدور

* وامرنا باجراء البحث من الملكية في شان الارض المذكورة حسبما اشارت اليه شروط الفصل ٦ وما يليه الى الفصل ٨ من القانون المورخ باليوم ١٦ فيفري سنة ١٨٩٧

* وكلفنا بهذا البحث السيد بلراميل المهندس وامرناه ليتوجه للمحل المعين له باليوم ٣٠ من نوفمبر سنة ١٨٩٩ لاجل تحديد الارض الجاري البحث عليها ووضع

العلامات فيها وذلك بحضرة رب الملك او وكيله كما له ايضا ان يقيد قول جميع من ادعى الملكية

* وامتثالا للفصل السادس من القانون المومى اليه يدرج هذا الامر بورقة المبشر ويقرا باسواق العرش ويلصق مكتوبا باللغتين العربية والفرنصاوية بباب دار حاكم بلدة تلاغ المتزجة وبسبب هذا الادراج والاعلان يلزم كافة ذوى الحقوق اظهار جميع الوثائق والشهادات اللايقة باثبات ما لهم من حق فى ملكية الارض المسطورة

* كتب بوهران بتاريخ يوم ٣٠ اكتوبر سنة ١٨٩٩

من العامل

الكاتب العام

* ڤاروبى *

امر

* نحن عامل عمالة وهران

* بعد اطلاعنا على الطلبة المورخة باليوم ٣٠ من اكتوبر ١٨٩٩ الصادرة من السادة شعبان احمد بن عبو وشعبان بوطيب ولد درويش وشعبان حلوش بن عبو ثلاثتهم فلاحون وساكنون بدوار كمين تاجوت كمين تلاغ المتزجة الوكيل عنهم السيد زوزاو خيرونه سمسار وساكن بسيدى ابى العباس الجاعل سكناه بمنزله حسبما وكلوه بموجب وكالة مسجلة وقعت لدى الاستاذ اڤوالوا الموثق بسيدى ابى العباس بتاريخ اليوم ٢٦ من سبتمبر ١٨٩٩ المطلوب بها من الحكم وثيقة ملكية العقار الآتى ذكره

* ارض اصلها سابقة معروفة بتاجوت كائنة بدوار كمين تاجوت كمين تلاغ المتزجة مساحتها تقريبا ٧ هكتارات و٥٠ ارا يحدها بحرا وشرقا شيخ يحيوى محمد وقايد بومدين وقبلة شرقا ابصار باكثير وقبلة طريق وغربا ابصار باكثير واحمر العين رمضان

* وامرنا باجراء البحث من الملكية فى شان الارض المذكورة حسبما اشارت اليه شروط الفصل ٦ وما يليه الى الفصل ٨ من القانون الشرعى المورخ باليوم ١٦ فيفرى سنة ١٨٩٧

* وكلفنا بهذا البحث السيد باراميل المهندس وامرناه ليتوجه للمحل المعين له باليوم ٣٠ من نوفمبر سنة ١٨٩٩ لاجل تحديد وتحجير الارض الجارى البحث عليها وذلك بحضرة رب الملك او وكيله كما له ايضا ان يقيد قول جميع من ادعى الملكية

* وامتثالا للفصل السادس من القانون المومى اليه يدرج هذا الامر بورقة * المبشر * ويقرا باسواق العرش ويلصق باللغة العربية والفرانصاوية بباب دار حاكم بلدة تلاغ المتزجة وبسبب هذا الادراج والاعلان يلزم كافة ذوى الحقوق اظهار جميع الوثائق والشهادات اللايقة باثبات ما لهم من حق فى ملكية الارض المسطورة

* كتب بوهران بتاريخ يوم ٣٠ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

من العامل

الكاتب العام

* ڤاروبى *

امر

* نحن عامل عمالة وهران

* بعد اطلاعنا على الطلبة المورخة باليوم ٣٠ من اكتوبر ١٨٩٩ الصادرة من السيد ابصار باكثير بن مصطفى الساكن بدوار اولاد محمد دوار كمين تاجوت كمين تلاغ المتزجة الوكيل عنه السيد زوزاو خيرونا السمسار الجاعل سكناه بمنزله بسيدى ابى العباس بزقاق بوردون حسبما وكله بموجب وكالة مسجلة وقعت لدى الاستاذ رنار الموثق بسيدى ابى العباس بتاريخ اليوم ٣ من شهر ماى سنة ١٨٩٩ ؛ الطالب بها من الحكم وثيقة ملكية العقار الآتى ذكره

* قطعة ارض اصلها سابقة معروفة بالصبايح كائنة بدوار كمين تاجوت كمين تلاغ المتزجة مساحتها تقريبا سبعة وثمانون هكتارا يحدها بحرا الطالب ابصار باكثير بن مصطفى وشرقا بالهجرى الاعرج وهليل ابراهيم بن دحمان وقبلة شرقا الاراضى المعروفة بالقلماوس المرقوم عليها عدد ٥ وغربا ابكارى يوسف باكثير وشعبان بن حلوش بن عبو وابصار باكثير ولد مصطفى وعبد القادر ولد الحبيب وقايد بومدين ولد الشيخ وصدار يوسف بالحاج وقبلة جبار الميلود بوحفص

* وامرنا باجراء البحث من الملكية فى شان الارض المذكورة حسبما اشارت اليه شروط الفصل ٦ وما يليه الى الفصل ٨ من القانون الشرعى المورخ باليوم ١٦ فيفرى سنة ١٨٩٧

* وكلفنا بهذا البحث السيد باراميل المهندس وامرناه ليتوجه للمحل المعين له باليوم ٣٠ من نوفمبر سنة ١٨٩٩ لاجل تحديد الارض الجارى البحث عليها ووضع العلامات فيها وذلك بحضرة رب الملك او وكيله كما له ايضا ان يقيد قول جميع من ادعى الملكية

* وامتثالا للفصل السادس من القانون المومى اليه يدرج هذا الامر بورقة * المبشر * ويقرا باسواق العرش ويلصق باللغتين العربية والفرانصاوية بباب دار حاكم بلدة تلاغ المتزجة وبسبب هذا الادراج والاعلان يلزم كافة ذوى الحقوق اظهار جميع الوثائق والشهادات اللايقة باثبات ما لهم من حق فى ملكية الارض المسطورة

* كتب بوهران بتاريخ يوم ٣٠ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

عن العامل

الكاتب العام

* ڤاروبى *

امر

* نحن عامل عمالة وهران

* بعد اطلاعنا على الطلبة المورخة باليوم ٣٠ من اكتوبر ١٨٩٩ الصادرة من السيد عديم عبد القادر بالحبيب فلاح وساكن بدوار كمين تاجوت كمين تلاغ المتزجة الوكيل عنه السيد زوزاو خيرونه السمسار الجاعل سكناه بمنزله بسيدى ابى العباس حسبما وكله بموجب وكالة وقعت لدى الاستاذ اڤوالوا الموثق بسيدى ابى العباس بتاريخ اليوم ٢٦ من سبتمبر ١٨٩٩ الطالب بها من الحكم وثيقة ملكية العقار الآتى بيانه

* قطعة ارض اصلها سابقة معروفة بتاجوت كائنة بدوار كمين تاجوت كمين تلاغ المتزجة مساحتها تقريبا ٦ هيكتارات و٢٩ ارا يحدها بحرا شعبة تاجوت وشرقا يمين الميلود ولد بو غرارة وقبلة اراضى الدومين المرقوم عليها عدد ٥ المعروفة بقلماوس وغربا خدة قدور بن محمد وشركاه

* وامرنا باجراء البحث من الملكية فى شان الارض المذكورة حسبما اشارت اليه شروط الفصل ٦ وما يليه الى الفصل ٨ من القانون الشرعى المورخ ١٦ فيفرى ١٨٩٧

* وكلفنا بهذا البحث السيد باراميل المهندس وامرناه ليتوجه للمحل المعين له باليوم ٣٠ من نوفمبر سنة ١٨٩٩ لاجل تحديد وتحجير الارض الجارى البحث عليها وذلك بحضرة رب الملك او وكيله كماله ايضا ان يقيد قول جميع من ادعى الملكية

* وامتثالا للفصل السادس من القانون المومى اليه يدرج هذا الامر بورقة * المبشر * ويقرا باسواق العرش ويلصق باللغة العربية والفرانصاوية بباب دار حاكم بلدة تلاغ المتزجة وبسبب هذا الادراج والاعلان يلزم كافة ذوى الحقوق اظهار جميع الوثائق والشهادات اللايقة باثبات ما لهم من حق فى ملكية الارض المسطورة

* كتب بوهران بتاريخ يوم ٣٠ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

من العامل

الكاتب العام

* ڤاروبى *

امر

* نحن عامل عمالة وهران

* بعد اطلاعنا على الطلبة المورخة باليوم ٣٠ من اكتوبر ١٨٩٩ الصادرة من السيد ابصار باكثير بن مصطفى

امر

* نحن عامل عمالة قسنطينة

* بعد اطلاعنا على الطلب الصادر يوم ٢٦ من اكتوبر ١٨٩٩ من السيد مزيان الشريف بن الطيب بن مسعود الملاك الساكن بعين البيضة التى عينها لمحل سكنه من نيله من الحكام وثيقة ملكية على عقار الآتى ذكره

* هذا العقار يشتمل على قطعتين عرش متصلتين

* القطعة الاولى توجد بدوار ڤورن من بلدة ام البواقى المتزجة ومساحتها تقريبا ٢٥ هكتارا وتعرف باسم ارض الزوبية وحدودها شمالا بطريق قسنطينة الى سدراتة جنوبا بارض بلاد لعقيقى المسمية بيريونس شرقا بدراع يسمى راس الهدف غربا بالطريق الفاصلة بين دوار ڤورن وبين دوار بوحوش

* القطعة الثانية التى تفاصل بينها وبين القطعة الاولى طريق قسنطينة الى سدراتة توجد بدوار بوحوش من بلدة سدراتة المتزجة ومساحتها تقريبا ٢٥ هيكتارا وتعرف ايضا باسم ارض الزوبية وحدودها شمالا بقطعة تسمى الكراريش بحيازة زمال بن العربى جنوبا بقطعة تسمى الزوبية بحيازة حمودة لوصيف وبارض تسمى بيريونس شرقا بموضع يسمى الكراريش بحيازة الطاهر بن مذكور وبقطعة تسمى الزوبية بحيازة الاخضر بن معروف غربا بشعبة صغيرة تسمى القرقوب

* امرنا باجراء البحث الجزءى فى شان العقار المذكور حسبما اشارت اليه شروط الفصل ٦ وما يليه الى الفصل ٨ من القانون الشرعى المورخ ١٦ فيفرى ١٨٩٧

* وعينا لذلك البحث السيد اردوان المهندس

* وامرنا ايضا بان انتقاله الى الموضع المسطور يكون يوم ٢٥ نوفمبر سنة ١٨٩٩ ليشرع بحضر من طلب البحث فى تحديد وترسيم العقار وايضا ليقبل مقالة جميع من يدعى اى حق كان له فيه

* وامرنا هذا سيدرج فى ورقة المبشر مطابقا للفصل السادس من القانون الشرعى المورخ ١٦ فيفرى ١٨٩٧ ويشهر ايضا بالاسواق المعتبرة الكائنة بالعرش وثم اعلانه باللغتين الفرانصاوية والعربية يكون بمحكمة شيخ بلدة ام البواقى وسدراتة ومسكانة وخنشلة المتزجة وعين البيضاء وبباب المحكمة الصلحية بعين البيضاء وايضا بباب محكمة قاضى تلك البلدة المذكورة وتلك الاعلانات والادراج توجب على كل مدع ان ياتى بالحجج المبينة لحقوقه فى العقار الواقع فيه الطلب

* كتب بقسنطينة يوم ٢٦ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

من عامل العمالة

الكاتب العام

* بيطيى *

اعـــلام

بحث جزيى يخص فيصانت ميرة

* ان عامل عمالة وهران يعلم به جميع ذوى الحقوق ان عرض الحال الذى باشره السيد باراميل البير المهندس امين البحث فى شان خمسة عقارات معروفة بالقريرع والقريقيه مساحتها ١٦١ هكتارا كائنة بالمحل المسمى بالعويدات بتراب دوار كمين مزاورو عرش اولاد بالغ النحاتة قد ختم بتاريخ اليوم ٢٦ من شهر اكتوبر سنة ١٨٩٩

* ووضع بيومه بدار حاكم بلدة تلاغ المتزجة وترجيمة عرض الحال هذا باللغة العربية قد وضعت بتاريخ اليوم المذكور اعلاه بين يدى السيد رييس جماعة دوار كمين مزاورو

* وعلى مدة خمسة واربعين يوما ابتداوها يوم اختتام عرض الحال المومى اليه ووضعه يسوغ لكافة الناس اطلاعهم عليه وتقييدهم باخره جميع الاقوال والشكايات المتعلقة بالارض المسطورة اعلاه وما كان لهم فيها من الحق الصحيح

* كتب بوهران بتاريخ يوم ٢٦ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

من العامل

الكاتب العام

* ڤاروبى *

اعـــلام

بحث جزيى يخص فيصانتى ميرة ورازبيو شارل

* ان عامل عمالة وهران يعلم بجميع ذوى الحقوق ان عرض الحال الذى باشره السيد باراميل البير المهندس امين البحث فى شان ارضين اصلهما ملك معروفتين بالقريرع كائنتين بالمحل المسمى بالعويدات بتراب دوار كمين مزاورو عرش اولاد بالغ النحاتة قد ختم بتاريخ اليوم ٢٦ من شهر اكتوبر سنة ١٨٩٩

* ووضع بيومه بدار حاكم بلدة تلاغ المتزجة وترجيمة عرض الحال هذا باللغة العربية قد وضعت بتاريخ اليوم المذكور اعلاه بين ايدى السيد رييس جماعة دوار كمين مزاورو

* وعلى مدة خمسة واربعين يوما ابتداوها يوم اختتام عرض الحال المومى اليه ووضعه يسوغ لكافة الناس اطلاعهم عليه وتقييدهم باخره جميع الاقوال والشكايات المتعلقة بالارض المسطورة اعلاه وما كان لهم فيها من الحق الصحيح

* كتب بوهران بتاريخ يوم ٢٦ من اكتوبر سنة ١٨٩٩

من العامل

الكاتب العام

* ڤاروبى *

الجزاير فى مطبعة بيير فونتانا وشركايه